JEGYZŐKÖNYV

Készült: **2025. szeptember 30-án** 17:00. órakor a Szegedi Ukrán Nemzetiségi Önkormányzatnak a Szegedi Nemzetiségek Házában (Szeged, Osztrovszky u. 6.) tartott képviselőtestületi ülésén.

Jelen vannak: Dr. Sajtos-Zapotocsnaja Natália – elnök, levezető elnök
Szécsi Neonila – alelnök
Dr. Kocsis Mihály – képviselő

Dr. Sajtos-Zapotocsnaja Natália elnök: az ülést megnyitom, üdvözlöm a jelenlévőket. Megállapítom, hogy a képviselőtestület határozatképes. Dr. Kocsis Mihály személyében javaslatot teszek a jegyzőkönyv hitelesítésére.

A képviselőtestület 3 igen szavazattal a következő határozatot hozza:

41./2025. (IX. 30.) sz. Szegedi Ukrán Nemzetiségi Önkormányzat
HATÁROZAT

A Szegedi Ukrán Nemzetiségi Önkormányzat Dr. Kocsis Mihályt jegyzőkönyv-hitelesítőnek megválasztja.

A határozat hatályba lépésének ideje: azonnal.

Dr. Sajtos-Zapotocsnaja Natália elnök: Javasolom a következő napirendi pontok megvitatását.
1. A Szegedi Ukrán Nemzetiségi Önkormányzat költségvetési előirányzatainak módosítása és elfogadása.
2. Kozákság napja – 2025.10.11.
3. VII. európai hárfaverseny.
4. Valesz éjszakája – 2025.10.31.
5. Szegedi Ukrán Nemzetiségi Önkormányzat részére laptop vásárlása.
6. Határozatot nem igénylő egyéb kérdések megvitatása.

A képviselőtestület 3 igen szavazattal a következő határozatot hozza:

42./2025. (IX. 30.) sz. Szegedi Ukrán Nemzetiségi Önkormányzat
HATÁROZAT

A Szegedi Ukrán Nemzetiségi Önkormányzat a következő napirendi pontokat tárgyalja:
1. A Szegedi Ukrán Nemzetiségi Önkormányzat költségvetési előirányzatainak módosítása és elfogadása.
2. Kozákság napja – 2025.10.11.
3. VII. európai hárfaverseny.
4. Valesz éjszakája – 2025.10.31.
5. Szegedi Ukrán Nemzetiségi Önkormányzat részére laptop vásárlása.
6. Határozatot nem igénylő egyéb kérdések megvitatása.

A határozat hatályba lépésének ideje: azonnal.

1. napirendi pont: A Szegedi Ukrán Nemzetiségi Önkormányzat költségvetési előirányzatainak módosítása és elfogadása (1 sz. melléklet).

Dr. Sajtos-Zapotocsnaja Natália elnök: Javasolom, ha nincs hozzászólás, akkor a költségvetési előirányzatot a már korábban kiosztott táblázat szerint módosítsuk és fogadjuk el.

Szécsi Neonila: Teljesen egyetértek.

Dr. Kocsis Mihály: Én is.

Dr. Sajtos-Zapotocsnaja Natália elnök: Köszönöm szépen. Szavazzunk!

A képviselőtestület egyhangúlag a következő határozatot hozza:

43./2025. (IX. 30.) sz. Szegedi Ukrán Nemzetiségi Önkormányzat
HATÁROZAT

A Szegedi Ukrán Nemzetiségi Önkormányzat úgy határoz, hogy költségvetési előirányzat-módosítást az alábbiak szerint fogadja el.
1. sz. melléklet.

A határozat hatályba lépésének ideje: azonnal.

Erről értesítést kap: Szeged MJ. Városi Polgármesteri Hivatal Közgazdasági Irodája

2. napirendi pont: Kozákság napja – 2025.10.11.

Dr. Sajtos-Zapotocsnaja Natália elnök: Átadom a szót Dr. Kocsis Mihálynak.

Dr. Kocsis Mihály: Köszönöm. Októberben emlékeznek meg a világ ukránjai a kozákság napjáról. Budapesten központi rendezvényre kerül sor. Szegeden is tarthatnánk megemlékezést. Az elnök asszony éveken át tartott ilyen témájú előadásokat az egyetemen. Ez a mi közösségünket is érdekelné. Javasolom, hogy Dr. Sajtos-Zapotocsnaja Natália tartson előadást és tekintsünk meg egy filmet a zaporizzsjai kozákokról.

Szécsi Neonila: Támogatom ezt a javaslatot. 30.000 forinttal járuljunk hozzá a költségekhez.

Dr. Sajtos-Zapotocsnaja Natália elnök: Én szintén támogatom ezt a javaslatot. Köszönöm, hogy rám gondoltatok, örömmel vállalom az előadást. Ha nincs más észrevétel, szavazzunk!

A képviselőtestület 3 igen szavazattal egyhangúlag, ellenszavazat és tartózkodás nélkül a következő határozatot hozza:

44./2025. (IX. 30.) sz. Szegedi Ukrán Nemzetiségi Önkormányzat
HATÁROZAT

A Szegedi Ukrán Nemzetiségi Önkormányzat úgy határoz, hogy a Kozákság Napja című rendezvényhez 30.000 forinttal hozzájárul.

A határozat hatályba lépésének ideje: azonnal.

Erről értesítést kap: Szeged MJ. Városi Polgármesteri Hivatal Közgazdasági Irodája

3. napirendi pont: VII. európai hárfaverseny.
Dr. Sajtos-Zapotocsnaja Natália elnök: Átadom a szót Szécsi Neonilának.
Szécsi Neonila: Köszönöm. A hárfások VII. európai versenyére november 19-e és 23-a között kerül sor Szegeden. Ennek kezdeményezője és fő szervezője Natalja Horbunova, aki a közösségünk tagja, továbbá a helyi zeneiskola hárfa oktatója, valamint a Szegedi Színház operatagozatának hárfaművésze.
Eddig mindig részt vettünk a szervezésben, továbbá anyagilag is hozzájárultunk a rendezvényhez. Javasolom, hogy e célra most is különítsünk el 400.000. forintot (nyomdaköltség: programok, meghívók készítése, oklevelek nyomtatása stb.), ami tartalmazza a verseny helyszínéül szolgáló terem bérleti díját is.
Dr. Kocsis Mihály: Támogatom ezt a javaslatot. Igazán nemes célról van szó.
Dr. Sajtos-Zapotocsnaja Natália elnök: Én szintén támogatom ezt a javaslatot. Ha nincs más észrevétel, szavazzunk!

A képviselőtestület 3 igen szavazattal egyhangúlag, ellenszavazat és tartózkodás nélkül a következő határozatot hozza:

45./2025. (IX. 30.) sz. Szegedi Ukrán Nemzetiségi Önkormányzat
HATÁROZAT

A Szegedi Ukrán Nemzetiségi Önkormányzat úgy határoz, hogy a hárfások VII. európai versenyének megrendezéséhez 400.000. forinttal hozzájárul.

A határozat hatályba lépésének ideje: azonnal.

Erről értesítést kap: Szeged MJ. Városi Polgármesteri Hivatal Közgazdasági Irodája

4. napirendi pont: Valesz éjszakája – 2025.10.31.
Dr. Sajtos-Zapotocsnaja Natália elnök: Ismét átadom a szót Szécsi Neonilának.
Szécsi Neonila: Köszönöm. Október 31-én lesz Valesz éjszakája. Ukrajnában ezt az éjszakát a „tök éjszakájának" nevezik. Sokan érdeklődtek már eddig is, hogy az idén is megrendezzük-e ezt a programot. A felnőttek és a gyerekek egyaránt nagy kedvvel faragják a tököt. De emellett az anyukák tökből készített ételekkel kínálják a résztvevőket. Javasolom, hogy a Valesz éjszakája rendezvény költségeire különítsünk el 80.000 forintot.
Dr. Kocsis Mihály: Egyetértek, ez egy nagyon érdekes program, különösen, hogy kóstoló is lesz.
Dr. Sajtos-Zapotocsnaja Natália elnök: Én szintén támogatom ezt a javaslatot. Ha nincs más észrevétel, szavazzunk!

A képviselőtestület 3 igen szavazattal egyhangúlag, ellenszavazat és tartózkodás nélkül a következő határozatot hozza:

46./2025. (IX. 30.) sz. Szegedi Ukrán Nemzetiségi Önkormányzat
HATÁROZAT

A Szegedi Ukrán Nemzetiségi Önkormányzat úgy határoz, hogy a Valesz éjszakája rendezvény költségeire 80.000 forintot elkülönít.

A határozat hatályba lépésének ideje: azonnal.

Erről értesítést kap: Szeged MJ. Városi Polgármesteri Hivatal Közgazdasági Irodája

5. napirendi pont: Szegedi Ukrán Nemzetiségi Önkormányzat részére laptop vásárlása.
Dr. Sajtos-Zapotocsnaja Natália elnök: Az önkormányzati munkát nagyban segítené, ha még egy laptopunk lenne. Patkós Péter informatikustól kértem javaslatot, hogy milyen eszközt szerezzünk be, amit hatékonyan ki is tudunk használni. Válaszát a 2. sz. melléklet tartalmazza. A beszerzésre maximum 250.000 forintot tudunk fordítani. Kocsis Mihálynak már van otthon egy laptopja, ezt majd Szécsi Neonila fogja használni.
Kocsis Mihály: Egyetértek a beszerzéssel, támogatom a javaslatot.
Szécsi Neonila: Köszönöm szépen, hogy gondoltok rám.
Dr. Sajtos-Zapotocsnaja Natália elnök: Ha nincs más észrevétel, szavazzunk!

A képviselőtestület 3 igen szavazattal egyhangúlag, ellenszavazat és tartózkodás nélkül a következő határozatot hozza:

47./2025. (IX. 30.) sz. Szegedi Ukrán Nemzetiségi Önkormányzat
HATÁROZAT

A Szegedi Ukrán Nemzetiségi Önkormányzat úgy határoz, hogy maximum 250.000 forint értékben laptopot vásárol.

A határozat hatályba lépésének ideje: azonnal.

Erről értesítést kap: Szeged MJ. Városi Polgármesteri Hivatal Közgazdasági Irodája

6. napirendi pont: Határozatot nem igénylő egyéb kérdések megvitatása.
Dr. Sajtos-Zapotocsnaja Natália elnök:
Én ezzel befejeztem. Kíván-e még szólni valaki? Ha nem, a részvételt megköszönöm, és az ülést 18 óra 25 perckor bezárom.

Km.f.

Dr. Sajtos-Z. Natália
.....
elnök

.....
jegyzőkönyv-hitelesítő

1. sz. melléklet

Szegedi Ukrán Nemzetiségi Önkormányzat

Rovatok közötti előirányzat módosítás 2025.09.30.

Részletező kód	Megnevezés	Ei. kód	Rovat k	Megnevezés	Évszám	Eredeti előirányzat	Módosított előirányzat
113775	Önkorm. és egyéb bevételek kiadásai - KÖT	(KÖT)	K121	Választott tisztségviselők juttatásai	2025	500 000	500 000
113775	Önkorm. és egyéb bevételek kiadásai - KÖT	(KÖT)	K2	Munkaadókat terhelő járulékok és szociális hozzájárulási adó	2025	58 500	40 500
113775	Önkorm. és egyéb bevételek kiadásai - KÖT	(KÖT)	K341	Kiküldetések kiadásai	2025	0	63 000
113775	Önkorm. és egyéb bevételek kiadásai - KÖT	(KÖT)	K512	Egyéb működési célú támogatások államháztartáson kívülre	2025	541 500	541 500
113775	Önkorm. és egyéb bevételek kiadásai - KÖT	(KÖT)	K513	Tartalékok	2025	1 269 180	480 697
113777	Általános állami támogatás kiadásai - KÖT	(KÖT)	K337	Egyéb szolgáltatások	2025	530 000	497 121
113777	Általános állami támogatás kiadásai - KÖT	(KÖT)	K341	Kiküldetések kiadásai	2025	50 000	134 590
113777	Általános állami támogatás kiadásai - KÖT	(KÖT)	K123	Egyéb külső személyi juttatások	2025	0	464 776
113777	Általános állami támogatás kiadásai - KÖT	(KÖT)	K355	Egyéb dologi kiadások	2025	0	1
113777	Általános állami támogatás kiadásai - KÖT	(KÖT)	K506	Egyéb működési célú támogatások államháztartáson belülre	2025	200 000	200 000
113777	Általános állami támogatás kiadásai - KÖT	(KÖT)	K351	Működési célú előzetesen felszámított általános forgalmi adó	2025	100 000	69 350
113777	Általános állami támogatás kiadásai - KÖT	(KÖT)	K2	Munkaadókat terhelő járulékok és szociális hozzájárulási adó	2025	0	55 000
113777	Általános állami támogatás kiadásai - KÖT	(KÖT)	K312	Üzemeltetési anyagok beszerzése	2025	100 000	230 368
113777	Általános állami támogatás kiadásai - KÖT	(KÖT)	K322	Egyéb kommunikációs szolgáltatások	2025	0	42 277
113777	Általános állami támogatás kiadásai - KÖT	(KÖT)	K333	Bérleti és lízing díjak	2025	60 000	90 000
113778	Feladatalapú támogatás kiadásai - KÖT	(KÖT)	K121	Választott tisztségviselők juttatásai	2025	0	350 000
113778	Feladatalapú támogatás kiadásai - KÖT	(KÖT)	K123	Egyéb külső személyi juttatások	2025	0	250 000
113778	Feladatalapú támogatás kiadásai - KÖT	(KÖT)	K2	Munkaadókat terhelő járulékok és szociális hozzájárulási adó	2025	0	80 870
113778	Feladatalapú támogatás kiadásai - KÖT	(KÖT)	K312	Üzemeltetési anyagok beszerzése	2025	0	153 000
113778	Feladatalapú támogatás kiadásai - KÖT	(KÖT)	K322	Egyéb kommunikációs szolgáltatások	2025	0	6 000
113778	Feladatalapú támogatás kiadásai - KÖT	(KÖT)	K333	Bérleti és lízing díjak	2025	0	12 000
113778	Feladatalapú támogatás kiadásai - KÖT	(KÖT)	K337	Egyéb szolgáltatások	2025	0	144 000
113778	Feladatalapú támogatás kiadásai - KÖT	(KÖT)	K341	Kiküldetések kiadásai	2025	0	135 000
113778	Feladatalapú támogatás kiadásai - KÖT	(KÖT)	K351	Működési célú előzetesen felszámított általános forgalmi adó	2025	0	81 000
113778	Feladatalapú támogatás kiadásai - KÖT	(KÖT)	K513	Tartalékok	2025	0	78 818
	Összes kiadás:					**3 409 180**	**4 699 868**
811522	Állami támogatás	(KÖT)	B16	Egyéb működési célú támogatások bevételei államháztartáson belülről	2025	1 040 000	1 040 000
811523	Egyéb támogatás értékű bevétel-nemzetiségi önkorm.	(KÖT)	B16	Egyéb működési célú támogatások bevételei államháztartáson belülről	2025	1 100 000	2 390 688
811525	Intézményi működési bevételek	(KÖT)	B411	Egyéb működési bevételek	2025	0	0
811525	Intézményi működési bevételek	(ÖNV)	B4082	Egyéb kapott (járó) kamatok és kamatjellegű bevételek	2025	0	0
811528	Előző évi pénzmar. igénybev.-kisebbs. működési	(KÖT)	B8131	Előző év költségvetési maradványának igénybevétele	2025	1 269 180	1 269 180
	Összes bevétel:					**3 409 180**	**4 699 868**

2. sz. melléklet

PRIOR-IT Informatika Kft. 6720 Szeged Bajza utca 4. www.prior-it.hu
VARGA SZABOLCS 06309637776 sz.varga@prior-it.hu
PATKÓS PÉTER 06303033373 p.patkos@prior-it.hu

Címzett:	***Sajtos-Zapatocsnaja Natália***	*Dátum:*	***2025.10.30***
Cég:	***Szegedi Ukrán Nemzetiségi Önkormányzat***	*Küldő:*	***Patkós Péter***
Cím:	***6722 Szeged Osztrovszky utca 6.***	*Oldal:*	***1***
E-mail:	***drnati64@gmail.com***	*Tárgy:*	***Árajánlat***

Kedves Hölgyem!

Nagyon köszönöm megkeresését, email üzenetére hivatkozva a következő ajánlatot adom.

Termék	db	Nettó ár / db	Nettó	Áfa	Bruttó
Dell Vostro 3530 fekete 15.6" FullHD, Intel Core i5-1334U, 16GB RAM, 512GB SSD, Magyar billentyűzet, Windows 11 Professional, 3 év garancia, Fekete színben	1	181 024 Ft	181 024 Ft	48 876 Ft	229 900 Ft
HP 15-fd0051nh ezüst Intel® Core™ i5-1334U Processor (12M Cache, up to 4.60 GHz) • Microsoft Windows 11 Home • 16GB DDR4 3200MHz RAM (2x8GB) • 512 GB SSD • 15.6" FullHD (1920 x 1080) matt IPS LCD kijelző • Intel® Iris® Xe Graphics eligible integrált grafikus vezérlő • Wi-Fi 802.11 ax • Bluetooth 5.3 • HDMI (1db) • USB 3.0 (2db) • USB-C 3.0 (1db) • HP True Vision 720p HD kamera időbeli zajcsökkentéssel és beépített digitális kétcsatornás mikrofonokkal • Garancia: 36 hónap	1	196 772 Ft	196 772 Ft	53 128 Ft	249 900 Ft
Lenovo IdeaPad Slim 3 15IAH8 kék Intel® Core™ i5-12450H Processor (12M Cache, up to 4.40 GHz) • Microsoft Windows 11 Home in S mode • 16GB LPDDR5 4800MHz RAM • 512GB M.2 PCIe SSD • 15.6" FullHD (1920 x 1080) matt TN LCD kijelző • Intel® UHD Graphics integrált grafikus vezérlő • Wi-Fi 802.11 ac • Bluetooth 5.1 • HDMI (1db) • USB 3.0 (2db) • USB-C 3.0 (1db) • SD/SDHX/SDXC-kártyaolvasó • HD 720p Webkamera Privacy Shutter kamerafedéllel • Garancia: 36 hónap	1	210 945 Ft	210 945 Ft	56 995 Ft	267 900 Ft

Az ajánlatot az alábbi feltételekkel adom:

1. Szállíthatóság: 1-3 héten belül
2. Fizetés módja: 8 napos banki átutalással.

Szeged, 2025-10-30

Patkós Péter

Szegedi Ukrán Nemzetiségi Önkormányzat
Сеґедське Самоврядування Українців

H-6721 Szeged, Osztróvszky utca 6.
Tel.: (+36 62) 424 248; +36 70 313 9482
E-mail: minority@t-online.hu

Szegedi UKRÁN Nemzetiségi Önkormányzat
6721 Szeged, Osztrovszky u. 6.

NYILATKOZAT

Alulírott, a Szegedi Ukrán Nemzetiségi Önkormányzat elnökeként nyilatkozom arról, hogy az «Velesz éjszakája» nevű program 2025. október 31-án 16:00-tól 20:00 óráig tartott Szegeden a Nemzetiségek Házában (6721 Szeged, Osztrovszky u. 6.)

A programot a szegedi ukrán közösség minden tagjának meghirdettük, mindenki számára azonos részvételi feltételekkel, így a személyi jövedelemadóról szóló 1995. évi CXVII. törvény 1. sz. mellékletének 8.35 pontja szerint adómentes bevételnek minősül.

Szeged, 2025. november 3.

Dr. Sajtos-Z. Natália

Dr. Sajtos-Zapotocsnaja Natália
Szegedi Ukrán Nemzetiségi Önkormányzat elnöke